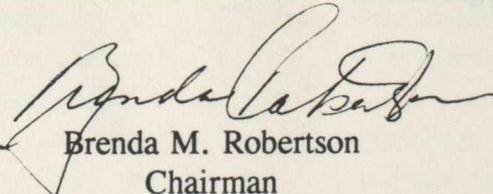


## TRANSITION

18. That the Clerk of the Senate be authorized to print a revised and renumbered edition of the *Rules of the Senate* integrating the changes contained herein and making any necessary editorial changes to the Rules in consequence thereof, or relating thereto and to make such changes to the Orders of the Day and the *Order Paper* as may be required to give effect to the new Rules.
19. That changes in the *Rules of the Senate*, contained in this Report of the Standing Committee on Standing Rules and Orders, come into force when the Senate next meets after the adoption of this report by the Senate.

Respectfully submitted,

La présidente



Brenda M. Robertson  
Chairman

## RÉALISATION

18. Qu'on autorise le Greffier du Sénat à imprimer une version révisée et renumérotée du *Règlement du Sénat*, une fois intégrées les modifications contenues dans le présent document; à soumettre les articles du Règlement à toutes les révisions de forme nécessaires, et à apporter à l'ordre du jour et au *Feuilleton* les changements qu'il faut pour appliquer les nouveaux articles du Règlement.
19. Que les modifications au *Règlement du Sénat* contenues dans ce rapport du Comité permanent du *Règlement* et de la procédure entrent en vigueur à la prochaine séance du Sénat qui suivra l'adoption du présent rapport par le Sénat.

Respectueusement soumis,